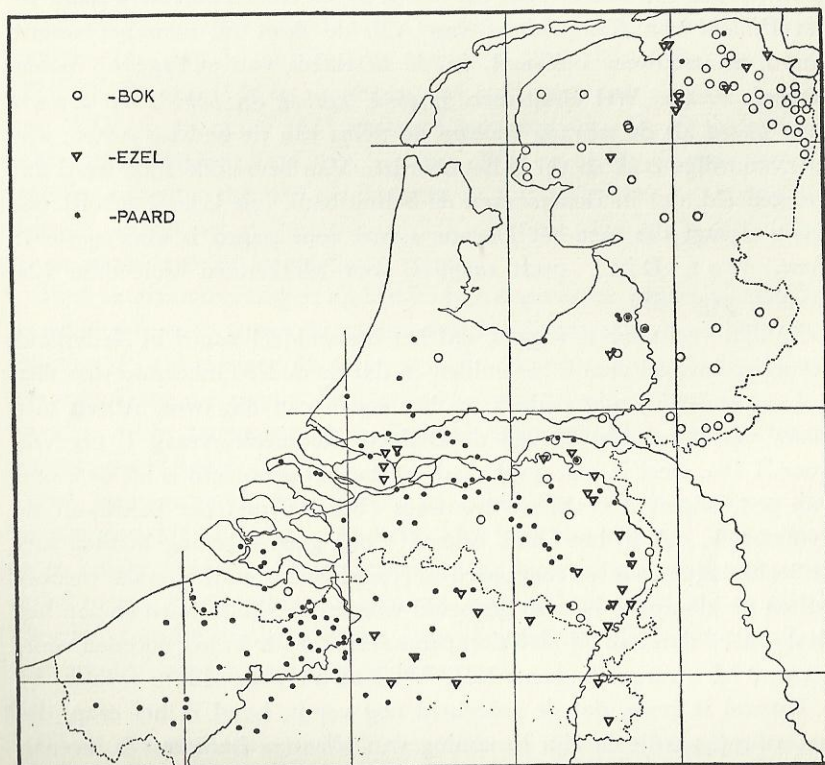


het *schrappaardje* als zaak en als naam is toe te schrijven aan Vlaamse expansie. Om de juiste plaats te kunnen bepalen van het bestanddeel *-paardje*, moeten we dat naar mijn smaak situeren tussen de bokken en ezels en wel tussen alle beschikbare vertegenwoordigers van deze rassen en niet alleen die welke ook in de namen van het schrappaardje optreden. Verder zullen we ook gegevens van elders in de beschouwingen moeten betrekken.

Diverse Franse taalkaarten die de benamingen geven van het „chevalet pour scier le bois” (ALF 1499, ALL 240, AIMC 1035) laten zien dat in Frankrijk de benaming naar het paard, die in de algemene omgangstaal gebruikelijk is, zoal niet overweegt, dan toch een zeer sterke positie inneemt naast het type *chèvre*, *kabro*, *krabo* e.d.



19. Bok, ezel, paard

Kaart 557 van de AIS geeft wel overwegend naast *crava* e.d. *cavaletto*. In Duitsland daarentegen treedt in vergelijkbare woorden overwegend